

Drs. J. Middelburg
Kopie No. *62*

REFERENTIE No:

4911

MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN

Kopie No. *62*

AFDELING VERBINDINGEN

's-GRAVENHAGE, LANGE HOUTSTRAAT 28
TEL Nos: 180309; 184000-284

Dir./Afd.:

Visie:

Ag. No:

Dossier:

ONTVANGEN CODEBERICHT

DATUM VAN ONTVANGST:

18 april 1962

BESTEMD VOOR:

min. v. b.z.

DATUM VAN AFZENDING:

18 april 1962

MINISTERRAAD

27 APR. 1962/3

11 MEI 1962/3

Besproken en afgedaan

PARAAF/OPM:

AFKOMSTIG VAN: amb. parijs

GEHEIM

van Luns.

voorlopig verslag van de conferentie van de ministers van buitenlandse zaken te parijs op zeventien april negentien tweenzestig stp

reeds in de voorbesprekingen die ik en marge van de conferentie met resp schroeder op zestien april en met spaak sochtends voor de aanvang van de vergadering heb gehad kma hebben de tegenstellingen die enerzijds nederland en belgie kma en anderzijds de vier andere partners verdeeld houden zich duidelijk afgetekend stp

deze tegenstellingen waren niet slechts gebaseerd op de bekende verschillen in benadering van de drie principiële vragen t w de bescherming der competentie van de gemeenschappen kma een defensie politiek gericht op versterking van de navo kma en een quo aangekleed unquo revisie artikel stp thans bleek hiernaast en vooral tevens de verdeeldheid langs dezelfde lijnen te bestaan over de vraag of het v k bij monde van heath ter w e u vergadering duidelijk had gesteld reeds thans bij het overleg over de politieke unie actief betrokken te willen zijn dash een stelling die door mij en spaak werd geponeerd undash dan wel of dash zoals in de ekstreme visie van couve werd weergegeven undash heath slechts bedoeld had door zijn interventie aan te geven dat de huidige procedure van bilaterale en ongecoördineerde inlichting van het v k bevredigend werkte stp

spaak en ik hebben kma zoals reeds in ons vooroverleg was overeengekomen kma deze kwestie gekoppeld aan de beantwoording van de vraag van couve of de ministers van de zes thans bereid waren om in beginsel tot een gezamenlijke verdragstekst te geraken stp

spaak heeft daarbij wederom getracht zijn standpunt onomwonden duidelijk te maken door te stellen dat de huidige tekst allerminst strookte met zijn persoonlijke conceptie van europese eenwording en dat alleen de engelse participatie de belgische negatieve benadering zou kunnen doen wijzigen stp slechts

1027-11-61 130517-1

GEHEIM

3. Over de inhoud van een codeber. mag niet met verwijzing naar dat bericht per telefoon worden gesproken.
4. Dossiers, welke codeber. bevatten, dienen veilig te worden opgeborgen.

2. Afschriften van codeberichten mogen uitsluitend door de afdeling Verbindingen worden vervaardigd.

1. Op een codeber. mag teleg. niet in open taal worden geantwoord, tenzij aan bepaalde voorwaarden wordt voldaan (zie Richtlijnen).

ONTVANGEN CODEBERICHT

VERVOLG

Ref. No.: 4911

Rubricering: **GEHEIM**

uitbreiding met engeland zou een verdragstekst als de huidige kma die hij a siks onaanvaardbaar achtte kma acceptabel maken kma waarbij spaak nog benadrukte dat bovendien de engelse houding zowel t a v de gemeenschappen als t a v nato kma zoals door heath in de w e u vergadering weergegeven kma hem nader stond dan het standpunt dat thans als een compromistekst werd voorgesteld stp ook ik heb gewezen op het door slaggevend belang dat door nederland wordt gehecht aan de engelse participatie en dat voor ons als enig belissend argument kan worden aanvaard om ons te verenigen met een tekst die op zich zelf zeker niet kan beantwoorden aan de ook in het verleden steeds zo duidelijk naar voren gebrachte nederlandse conceptie van een verenigd europa stp ik heb mij voorts bij spaak aangesloten in het verzet tegen een voorstel van schroeder om thans een gezamenlijke tekst vast te stellen kma deze in mei aan de engelsen te tonen voor een overleg tijdens een of meerdere vergaderingen daarover kma en vervolgens in juni reeds als verdrag te tekenen stp

spaak releveerde hierbij tevens een duitse aide memoire die op zestien april te brussel werd overhandigd en waarvan de slotconclusie dash door spaak tegenover mij als chantage betiteld undash constateerde dat het niet tot stand komen van overeenstemming over een politieke unie het overleg in brussel over toetreding van het v k aanzienlijk zou kunnen bemoeilijken stp deze benadering had spaak met ernstige aarzeling vervuld stp ook ik heb over deze aide memoire sprekend gezegd dat ik quo peniblement etonne unquo was toen ik van deze duitse tekst kennis nam kma waarin met name werd gesproken van nederlandse oppositie te parijs die overeenstemming te brussel in de weg zou staan stp met spaak heb ik gesteld dat slechts objectieve maat staven en overwegingen in brussel het standpunt over de engelse toetreding zouden mogen bepalen stp van deze objectiviteit kon geen sprake meer zijn indien door duitsland werd gesteld dat het v k in brussel zou moeten boeten voor de nederlandse en strp of belgische quo intransigeante unquo houding in het europees politiek overleg stp

schroeder heeft hierop gereageerd door zijn ambassadeur te brussel te desavoueren stp desalniettemin had deze kma wellicht verkeerd uitgevoerde kma demarche niet nagelaten spaaks achterdocht en mijn ergernis in aanzienlijke mate te versterken stp

nadat aldus het nederlands strp belgisch standpunt uitvoerig was toegelicht en nogmaals door ons was gesteld dat het niet betrekken van het v k bij de voor

GEHEIM

ONTVANGEN CODEBERICHT

VERVOLG

-3-

Ref. No.: 4911

Rubricering: **GEHEIM**

bereiding van een verdragsorganisatie waarvan engeland obligatoir deel zou dienen uit te maken kma noch redelijk noch fatsoenlijk was kma hebben spaak en ik ons alsnog bereid verklaard om over de teksten zelf nader overleg te plegen stp wij hebben daarbij echter zeer uitdrukkelijk gesteld dat dit geenerlei wijziging bracht in ons beider standpunt dat het door schroeder voorgestelde tijdschema kma culminerende in ondertekening in juni kma gezien de correlatie met de onderhandelingen te brussel kma moeilijk aanvaardbaar was stp bij rond vraag bleek trouwens dat ook segni enige aarzeling had om reeds thans te beslissen dat ondertekening zou kunnen plaatsvinden alvorens de engelse toetreding zeker zou zijn stp

couve bracht daarop met enige tegenzin dash quo une discussion vaine avec le desaccord total que nous constatons unquo undash de drie bestaande grote geschil punten ter sprake stp

t a v de competentie der gemeenschappen werd de bekende nieuwe formule kma die te turijn was overeenge komen kma thans als italiaans compromisvoorstel gepresenteerd en door frankrijk en duitsland aanvaard stp ik heb mij hiertegen wederom verzet en met name gewezen op de verzwakking die een feitelijke onderschikking aan de conseil van de unie onvermijdelijk voor de besluitvorming in de gemeenschappen met zich mede zou brengen stp ook spaak insisterde op weglating van de quo economie unquo uit de tekst van art twee stp het italiaanse compromis zou naar zijn mening aan de conseil een bevoegdheid verlenen om te spreken over aangelegenheden welke in de bestaande verdragen reeds uitputtend zijn geregeld stp hoewel men de regerings en staatshoofden in beginsel dit gespreksonderwerp wellicht niet kan ontzeggen kma bestaat er wel bezwaar tegen deze mogelijkheid te institutionaliseren stp couve resumeerde de discussie door een quo desaccord unquo te constateren en stelde vervolgens de nato clause aan de orde stp ook hier verwees hij naar het italiaanse voorstel kma te turijn aanvaard kma om de referte aan de nato in de preambule op te nemen stp schroeder volstond met zich hierbij aan te sluiten kma evenals couve en schauss stp ik heb mijn duidelijke voorkeur voor de oorspronkelijke tekst van de vijf uit gesproken kma wijzende op het gevaar van een quo equivoque unquo dat onvermijdelijk zou kunnen ontstaan door een vage vermelding in de preambule van een vitaal beginsel dat in de tekst niet nader zou worden uitgewerkt stp spaak kma die mijn standpunt volkomen deelde kma benutte deze gelegenheid om niet slechts over de substantiele

GEHEIM

-4-

3. Over de inhoud van een codeber. mag niet met verwijzing naar per telefoon worden gesproken.
4. Dossiers, welke codeber. bevatten, dienen veilig te worden opgeborgen.

2. Afschriften van codeberichten mogen uitsluitend door de afdeling Verbindingen worden vervaardigd.

1. Op een codeber. mag teleg. niet in open taal worden geantwoord, tenzij aan bepaalde voorwaarden wordt voldaan (zie Richtlijnen).

ONTVANGEN CODEBERICHT

VERVOLG

-4-

Ref. No.: 4911

Rubricering: **GEHEIM**

vraag kma doch ook over de bij enkele delegaties gebleken benadering daarvan een bijna emotioneel betoog te houden stp zoals hij ook reeds bij ons vooroverleg had gedaan kma knoopte hij aan bij de recente tegenstellingen in nato kma waarbij wederom frankrijk alleen een eensgezinde besluitvorming zonder opgave van redenen tegen hield stp en ook hier kma zo betoogde spaak kma wordt een compromisformule die een vitaal europees en nato belang raakt kma ons gepresenteerd zonder dat zelfs door de drie grote landen kma die zich met deze tekst verenigen kma enige toelichting wordt gegeven of een poging wordt gedaan om nederland en belgie te overtuigen van dit standpunt stp dit strookte geenszins met spaaks conceptie van een verenigd europa stp het duidde slechts op een neiging om de kleine europese landen een politiek op te dringen waaraan door de drie grote landen het stempel quo europees unquo werd gegeven kma doch waaraan het werkelijk karakter van gezamenlijk overleg kma dat aan een reele europese samenwerking ten grondslag moet liggen kma ten enenmale ontbrak stp spaak en ik verzetten ons dan ook in dit kader tegen deze methode die bovendien nog het odium van een mislukken van de europese politieke samenwerking schijnbaar op de nederlandse en belgische schouders zou leggen stp hoewel schroeder hierop reageerde door even uitvoerig als weinig overtuigend de volkomen gelijkheid van alle partners te betogen kma gaf ook dit volkomen gebrek aan overeenstemming couve aanleiding om een quo desaccord complet unquo te constateren kma terwijl een verdere discussie over het revisie artikel hem nutteloos leek stp toen de ochtendzitting op deze noot dreigde te eindigen kma stelde schroeder voor dat na het dejeuner de ministers en staatssecretarissen zonder ambtenaren bijeen zouden komen om de verschillende opvattingen nog eens te bezien stp

bij dit overleg werd kma zoals te verwachten was kma geen enkele tegenstelling opgelost en slechts besloten tot een presentatie naar buiten van de quo resultaten unquo van dit overleg kma die zou spreken van een quo progres notable unquo die zou zijn bereikt t a v de punten economie en nato en van een gebleken gebrek aan overeenstemming voor wat betreft het revisie artikel stp voorts zou worden geconstateerd dat er t a v de ondertekening van het verdrag twee opinies bestaan kma t w die van een ondertekening op korte termijn kma weliswaar na overleg met de engelsen over een tekst waarover de zes het eerst eens zouden worden kma maar zonder op de engelse toetreding te wachten

-5-

GEHEIM

1. Op een codeber. mag teleg. niet in open taal worden geantwoord, tenzij aan bepaalde voorwaarden wordt voldaan (zie Richtlijnen).
2. Afschriften van codeberichten mogen uitsluitend door de afdeling Verbindingen worden vervaardigd.
3. Over de inhoud van een codeber. mag niet met verwijzing per telefoon worden gesproken.
4. Dossiers, welke codeber. bevatten, dienen veilig te worden opgeborgen.

ONTVANGEN CODEBERICHT

VERVOLG

-5-

Ref. No.: 4911

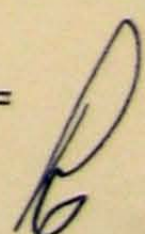
Rubricering: **GEHEIM**

kma en de dash uiteraard door nederland en belgie verdedigde undash opvatting dat eerst zekerheid over britse toetreding zou dienen te bestaan alvorens een in overleg met engeland tot stand gekomen tekst zou kunnen worden ondertekend stp

een nieuwe ministersbijeenkomst voor overleg over de verdragstekst zou thans niet worden vastgesteld kmapnt men zou regelmatig contact kunnen onderhouden kma met name te athene en te brussel stp ook de commissie cattani zou voorshands niet verder bijeen komen stp op voorstel van couve zou over ongeveer drie maanden opnieuw een ministersbijeenkomst plaatsvinden teneinde de in het verleden gevolgde procedure van regelmatige driemaandelijke politieke consultaties te hervatten stp

tenslotte werd de resterende tijd van de plenaire vergadering besteed aan politieke consultaties over de nato politiek kma ter voorbereiding van athene kma en over berlijn kma waaromtrent schroeder op mijn verzoek een inleiding hield stp hierover zal in het volledig verslag dezer vergadering uitvoeriger worden gerapporteerd stp ik volsta met thans te vermelden dat over het nato vraagstuk van quo guidelines unquo met couve uiteraard geen overeenstemming werd bereikt kma terwijl ook t a v berlijn kma evenals van de daarbij tevens besproken ontwapeningsonderhandelingen kma couve het franse standpunt onverminderd handhaafde stp

kort resumerende zou ik willen stellen dat de uitkomst van deze ministersconferentie mijn verwachtingen heeft overtroffen en dat het mogelijk is geweest het nederlands belgische standpunt inzake britse participatie ook bij het tot stand komen van de politieke unie tot het centrale punt van het overleg te maken stp dit is ongetwijfeld teleurstellend voor de overige delegaties die althans tot overeenstemming over de tekst hadden hopen te komen stp ik merk echter op dat ik de indruk kreeg dat de verwachtingen van couve niet te hoog gespannen waren stp overigens bleef ook kma niettegenstaande de principiële tegenstellingen een aangename verhouding tussen de delegaties bewaard en in het bijzonder onzerzijds met de franse en uiteraard de belgische delegatie stp

beyen 296 = 

aantekening avb:

op verzoek van de redacteur is dezerzijds aan bovenstaand codebericht de "europese politiek overleg-distributie" gegeven.

GEHEIM

1. Op een codeber. mag teleg. niet in open taal worden geantwoord, tenzij aan bepaalde voorwaarden wordt voldaan (zie Richtlijnen).
2. Afschriften van codeberichten mogen uitsluitend door de afdeling Verbindingen worden vervaardigd.
3. Over de inhoud van een codeber. mag niet met verwijzing per telefoon worden gesproken.
4. Dossiers, welke codeber. bevatten, dienen veilig te worden opgeborgen.